



# S.A.S. DRAGON HOLDINGS LIMITED\*

## 時捷集團有限公司

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號: 1184)

### 截至二零零六年十二月三十一日止年度業績公佈

財務摘要	截至十二月三十一日止年度		變動 %
	二零零六年 港幣千元	二零零五年 港幣千元	
營業額	2,301,140	2,453,638	(6.2)
毛利	156,180	166,884	(6.4)
毛利率 (%)	6.8%	6.8%	-
EBITDA	81,872	83,271	(1.7)
可供出售投資之減值虧損	(15,600)	-	不適用
本公司股權持有人應佔溢利	18,201	40,110	(54.6)
每股基本盈利 (港幣仙)	7.50	16.54	(54.7)
建議每股末期股息 (港幣仙)	5.00	5.00	-
經營業務所得 (所耗) 現金淨額	159,684	(19,760)	不適用
	二零零六年 十二月三十一日 港幣千元	二零零五年 十二月三十一日 港幣千元	變動 %
現金及銀行結餘總額	294,198	188,114	56.4
銀行貸款淨額	310,454	389,122	(20.2)
淨資本負債比率 (%)	83.0%	104.8%	(21.8)

時捷集團有限公司 (「本公司」) 之董事會 (「董事會」) 公佈本公司及其附屬公司 (「本集團」) 截至二零零六年十二月三十一日止年度之經審核綜合業績, 連同去年之比較數字如下:

#### 綜合收益表

截至二零零六年十二月三十一日止年度

	附註	二零零六年 港幣千元	二零零五年 港幣千元
營業額	2	2,301,140	2,453,638
銷售成本		(2,144,960)	(2,286,754)
毛利		156,180	166,884
利息收入		7,129	3,055
其他收入		10,483	13,979
分銷成本		(14,755)	(15,494)
行政支出		(88,056)	(93,945)
投資物業之公平值增加		4,521	-
分佔聯營公司業績		(151)	(263)
融資成本		(32,559)	(23,636)
可供出售投資之減值虧損		(15,600)	-
有關被視作出售於一間聯營公司 之權益所得收益		329	311

\* 僅供識別

除稅前溢利		27,521	50,891
稅項	3	(5,149)	(8,126)
本年度溢利	4	<u>22,372</u>	<u>42,765</u>
下列各項應佔：			
本公司股權持有人		18,201	40,110
少數股東權益		4,171	2,655
		<u>22,372</u>	<u>42,765</u>
已派發股息	5	<u>16,978</u>	<u>14,552</u>
每股盈利	6		
基本		<u>7.50港仙</u>	<u>16.54港仙</u>

### 綜合資產負債表

於二零零六年十二月三十一日

	二零零六年 港幣千元	二零零五年 港幣千元
非流動資產		
投資物業	87,200	78,679
物業、廠房及設備	135,508	116,522
預付租賃款項－非即期部分	1,179	–
商譽	1,369	1,369
於聯營公司之權益	699	521
可供出售之投資	4,970	20,270
會所會籍	3,012	3,012
已抵押銀行存款	23,396	23,396
	<u>257,333</u>	<u>243,769</u>
流動資產		
存貨	269,392	278,617
貿易及其他應收款項	357,665	478,215
應收票據	26,398	47,720
預付租賃款項－即期部分	24	–
持作交易之投資	12,025	–
可收回稅項	3,047	1,489
已抵押銀行存款	45,097	63,251
銀行結餘及現金	225,705	101,467
	<u>939,353</u>	<u>970,759</u>
流動負債		
貿易及其他應付款項	145,149	158,763
應付票據	63,056	97,841
應繳稅項	1,224	2,928
融資租約承擔－於一年內到期	111	166
銀行貸款－於一年內到期	471,870	426,694
	<u>681,410</u>	<u>686,392</u>
流動資產淨值	<u>257,943</u>	<u>284,367</u>
	<u>515,276</u>	<u>528,136</u>

股本及儲備		
股本	24,254	24,254
儲備	341,906	340,383
本公司股權持有人應佔權益	366,160	364,637
少數股東權益	7,681	6,510
權益總額	373,841	371,147
非流動負債		
融資租約承擔－於一年後到期	56	190
銀行貸款－於一年後到期	132,615	150,186
遞延稅項負債	8,764	6,613
	141,435	156,989
	515,276	528,136

## 綜合財務報表附註

### 1. 採用香港財務報告準則

於本年度，本集團首次採用由香港會計師公會頒佈之多項新香港財務報告準則（「香港財務報告準則」）、香港會計準則（「香港會計準則」）及詮釋（下文統稱「新香港財務報告準則」），該等準則於二零零五年十二月一日或二零零六年一月一日或之後開始之會計期間生效。採納此等新香港財務報告準則對如何編製及呈列本會計期間或過往會計期間之業績及財務狀況並無任何重大影響。因此，毋須作出過往期間調整。

本集團並無提前採用以下已頒佈但尚未生效之新準則、修訂或詮釋。本公司董事預期，採用該等準則、修訂或詮釋將不會對本集團之業績及財務狀況構成重大影響。

香港會計準則第1號（經修訂）	資本披露 <sup>1</sup>
香港財務報告準則第7號	金融工具：披露 <sup>1</sup>
香港財務報告準則第8號	業務分類 <sup>2</sup>
香港國際財務報告準則詮釋第7號	根據香港會計準則第29號「惡性通貨膨脹經濟中的財務報告」採用重列法 <sup>3</sup>
香港國際財務報告準則詮釋第8號	香港財務報告準則第2號之範圍 <sup>4</sup>
香港國際財務報告準則詮釋第9號	內置衍生工具之重新評估 <sup>5</sup>
香港國際財務報告準則詮釋第10號	中期財務報告及減值 <sup>6</sup>
香港國際財務報告準則詮釋第11號	香港財務報告準則第2號－集團及庫存股份交易 <sup>7</sup>
香港國際財務報告準則詮釋第12號	服務特許安排 <sup>8</sup>

- <sup>1</sup> 於二零零七年一月一日或之後開始之年度期間生效。
- <sup>2</sup> 於二零零九年一月一日或之後開始之年度期間生效。
- <sup>3</sup> 於二零零六年三月一日或之後開始之年度期間生效。
- <sup>4</sup> 於二零零六年五月一日或之後開始之年度期間生效。
- <sup>5</sup> 於二零零六年六月一日或之後開始之年度期間生效。
- <sup>6</sup> 於二零零六年十一月一日或之後開始之年度期間生效。
- <sup>7</sup> 於二零零七年三月一日或之後開始之年度期間生效。
- <sup>8</sup> 於二零零八年一月一日或之後開始之年度期間生效。

## 2. 分部資料

本集團之營業額及分部業績按業務分部劃分之分析如下：

	截至十二月三十一日止年度			
	營業額		業績	
	二零零六年 港幣千元	二零零五年 港幣千元	二零零六年 港幣千元	二零零五年 港幣千元
經銷：				
電子元件及半導體產品	2,274,532	2,354,442	73,790	58,574
運動產品	26,608	99,196	(3,092)	7,994
	<u>2,301,140</u>	<u>2,453,638</u>	<u>70,698</u>	<u>66,568</u>
利息收入			7,129	3,055
未分配公司開支			(13,885)	(8,329)
未分配公司收入			7,039	13,185
投資物業之公平值增加			4,521	-
融資成本			(32,559)	(23,636)
可供出售投資之減值虧損			(15,600)	-
分佔聯營公司業績			(151)	(263)
有關被視作出售於一間聯營公司之權益所得收益			329	311
除稅前溢利			27,521	50,891
稅項			(5,149)	(8,126)
本年度溢利			<u>22,372</u>	<u>42,765</u>

## 3. 稅項

	二零零六年 港幣千元	二零零五年 港幣千元
稅項支出包括：		
香港利得稅		
本年度	3,271	6,718
以往年度（超額撥備）撥備不足	(273)	120
	<u>2,998</u>	<u>6,838</u>
遞延稅項	2,151	1,288
	<u>5,149</u>	<u>8,126</u>

香港利得稅乃依據兩個年度之估計應課稅溢利按稅率17.5%計算。

根據第58/99/M號法令，凡根據該法令註冊成立之澳門公司（「59/99/M公司」）均可免繳澳門補充稅（澳門所得稅），前提是59/99/M公司不得向任何澳門本土公司銷售產品。

由於本集團之中華人民共和國（「中國」）附屬公司於年內錄得稅務虧損，因此本集團並無應繳中國所得稅。

#### 4. 本年度溢利

	二零零六年 港幣千元	二零零五年 港幣千元
本年度溢利已扣除下列各項：		
員工成本，包括董事酬金		
— 薪金及其他福利	42,137	39,842
— 與表現掛鈎之獎金	1,589	2,065
— 退休福利計劃供款，已扣除已沒收之供款港幣71,000元 (二零零五年：港幣197,000元)	1,288	1,181
	<u>45,014</u>	<u>43,088</u>
核數師酬金	1,291	1,166
物業、廠房及設備之折舊及攤銷	10,891	8,792
貿易及其他應收款項準備	1,137	9,922
存貨準備	-	10,846
出售物業、廠房及設備虧損	528	32
確認為開支之存貨成本	2,144,960	2,286,754
匯兌虧損淨額	-	1,574
並已計入下列各項：		
匯兌收益淨額	493	-
存貨準備撥回	744	-
持作交易之投資公平值增加	3,702	9,507
出售可供出售投資所得收益	-	300
物業租賃收入，已扣除支出港幣42,000元 (二零零五年：港幣25,000元)	3,391	2,886
	<u><u>3,391</u></u>	<u><u>2,886</u></u>

#### 5. 已派發股息

	二零零六年 港幣千元	二零零五年 港幣千元
二零零六年度中期股息每股港幣2.0仙 (二零零五年：港幣2.0仙)	4,851	4,851
二零零五年度末期股息每股港幣5.0仙 (二零零四年：港幣4.0仙)	12,127	9,701
	<u><u>16,978</u></u>	<u><u>14,552</u></u>

#### 6. 每股盈利

本年度之每股基本盈利乃根據本公司股權持有人應佔溢利港幣18,201,000元 (二零零五年：港幣40,110,000元) 及年內已發行普通股242,540,720股 (二零零五年：242,540,720股) 計算。

由於本公司於年內並無潛在已發行之普通股，故並無呈列每股攤薄盈利。

## 股息

董事會決議派發截至二零零六年十二月三十一日止年度之末期股息每股港幣5仙(二零零五年:港幣5仙),惟須獲本公司股東於應屆股東週年大會上批准。本公司已於二零零六年九月二十五日派發中期股息每股港幣2仙(二零零五年:港幣2仙)。

## 暫停辦理股份過戶登記手續

本公司將於二零零七年五月二十二日至二零零七年五月二十三日(包括首尾兩日)暫停辦理股份過戶登記手續,期間將不會辦理股份過戶登記。為符合獲派末期股息之資格,所有股份過戶文件連同相關股票必須於二零零七年五月二十一日下午四時三十分前,送交本公司之香港股份過戶登記處秘書商業服務有限公司,地址為香港皇后大道東28號金鐘匯中心26樓,進行登記。股息單將於二零零七年六月一日寄發。

## 管理層討論及分析

### 業務回顧

#### 經銷電子元件及半導體業務

##### 流動電話產品

本集團於回顧年內,除了主力優化現有的增值方案,其中包括移動電視手機(Mobile TV)的解決方案外,也完成了PHS解決方案的開發。由於印度流動電話市場滲透率遠較中國低,本集團正為將PHS解決方案引進印度的企業市場而佈署。

憑藉集團於回顧年內曾為香港及台灣部份3G電訊供應商提供遊戲、觀賞及視像服務的經驗,吸引部份中國電訊營運商與集團洽談有關3G業務上的合作計劃。由於集團產品能應用於各種3G制式,加上已擁有長期營運經驗,故相信3G在中國市場推出會將加強本集團在此項業務上的競爭優勢。

##### 消費性電子產品

目前中國大陸大部份城市已開通數位電視,而本集團也於回顧年內完成對中國數位電視標準—DVB-T解決方案的開發。另外,本集團已就具環保功能的發光二極管照明解決方案與供應商磋商,預計新的解決方案即將為本集團帶來貢獻。

本集團的其他產品,包括專為攜帶式DVD機、MP3、PMP、液晶體電視及數位相機以及1.5吋之小型薄膜晶體顯示螢幕至47吋超大螢幕而設的解決方案在回顧年內錄得穩定銷售。

##### 電腦產品

新技術的應用正在加劇手提電腦更新換代的的速度,其中雙核心處理器已經成為不可逆轉的潮流,再加上Windows Vista的推出,因此無論在技術上或消費者的接受程度上均有很大的提升空間,此舉使本集團所代理的記憶體產品的銷售錄得理想升幅。而VGA卡及高端的主機板的銷情也極為理想。

##### 通訊產品

通訊產品瞬息萬變,本集團積極開發嶄新的解決方案,其中網上多媒體視象電話(MoIP)的解決方案深受市場歡迎,而技術成熟的網上電話(VoIP)解決方案持續為本集團帶來理想回報。

#### 經銷運動產品業務

年內,本集團代理的運動產品業務受到市場競爭日趨激烈及中國加徵高級消費品之消費稅而導致表現未如理想。

## 財務回顧

截至二零零六年十二月三十一日止年度,由於市場於年底前較為疲弱,本集團營業額下跌6.2%至港幣2,301,140,000元(二零零五年:港幣2,453,638,000元),毛利下跌6.4%至港幣156,180,000元(二零零五年:港幣166,884,000元)及EBITDA(即毛利加利息及其他收入減分銷成本及行政支出加折舊及攤銷)下跌1.7%至港幣81,872,000元(二零零五年:港幣83,271,000元)。

本公司股權持有人應佔溢利為港幣18,201,000元(二零零五年:港幣40,110,000元),所產生之每股基本盈利為港幣7.50仙(二零零五年:港幣16.54仙)。經銷電子元件及半導體仍為本集團之主要溢利來源。本公司股權持有人應佔溢利下跌主要由於經銷運動產品之業績未如理想,以及其他非經營因素所致,其中包括利息成本增加及以韓國為基地之OLED生產商之可供出售投資產生一次性全額減值虧損。本集團將繼續專注於主要市場及優勢,同時不排除出售表現未如理想之業務單位,確保本集團能持續賺取溢利。

## 流動資金及財務資源

於二零零六年十二月三十一日,本集團之現金及銀行結餘總額為港幣294,198,000元(二零零五年十二月三十一日:港幣188,114,000元)。本集團於回顧年內產生之經營現金流入淨額為港幣159,684,000元,而於二零零五年之經營現金流出淨額則為港幣19,760,000元。

於二零零六年十二月三十一日,本集團之淨資本負債比率為83.0%(二零零五年十二月三十一日:104.8%),乃根據本集團之銀行貸款淨額(以銀行貸款總額扣除現金及銀行結餘計算)約港幣310,454,000元(二零零五年十二月三十一日:港幣389,122,000元)及權益總額港幣373,841,000元(二零零五年十二月三十一日:港幣371,147,000元)計算。

與去年比較,可動用之銀行信貸額並無重大變動。

董事經考慮本集團之流動現金及銀行結餘、可動用之信貸額及預期經營現金流量後,認為本集團可應付其目前及已承諾之業務拓展所需。

## 外匯風險管理

由於本集團主要以港元、人民幣及美元進行交易,因此所承受外匯波動風險有限。於回顧年度,此等貨幣之間的匯率相當穩定,故並無採用任何工具作對沖用途。

## 僱員及薪酬政策

於二零零六年十二月三十一日,本集團於中國及香港聘用約330名僱員。彼等之薪酬按其功績、資歷、能力及工作性質釐定。其他員工福利包括退休供款計劃及醫療保險。合資格僱員亦可能獲發根據本集團財務業績及個人表現而定之酌情花紅。

## 前景

踏入二零零七年,本集團致力於奇創力有限公司(「奇創力」)及揚宇科技有限公司(「揚宇科技」)與現有業務的整合,預期兩公司將為本集團,尤其是流動電話產品及消費性電子產品業務帶來立竿見影的成效。

透過收購揚宇科技,不僅擴大了本集團之供應商網絡及客戶群,亦透過整合雙方的物流功能及信息系統而提升經營效率及減少經營成本。再者,本集團從而能與名列世界前茅的消費性晶片產品設計公司—凌陽科技股份有限公司建立業務關係。

此外,成立奇創力更使本集團的業務領域擴充至生產及銷售液晶顯示模組(LCM)及相關產品。奇創力的產品是專為客戶量身訂造的個人化產品,可與集團的產品產生互補作用,從而增加本集團之收入。奇創力位於東莞的第一期廠房已於今年首季開始投產。

電子產品市場的龐大需求為本集團的業務發展提供遠景。電子類產品的銷售在二零零七年第一季度開始呈現明顯好轉,加上國內市場消費能力增加,預期流動電話產品、消費性電子產品、電腦產品及通訊產品的銷售情況將保持理想。

本集團期望透過收購揚宇科技及成立奇創力後所帶來的協同效益,加上本集團的現有實力,本集團將於二零零七年全面發揮在系統解決方案設計等增值服務範疇的優勢,同時在經銷電子元件業務方面穩守市場的領導地位,最終為股東帶來更佳回報。

## 購買、出售或贖回上市證券

於截至二零零六年十二月三十一日止年度，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回其上市證券。

## 企業管治

除以下偏離外，本公司於截至二零零六年十二月三十一日止年度一直遵守上市規則附錄14之企業管治常規守則（「守則」）：

根據守則之守則條文第A.2.1條，主席及行政總裁之職位須分開，並不可由同一人擔任。經考慮本集團之現時業務及規模，董事會認為由嚴玉麟先生太平紳士擔任本集團之主席及董事總經理為可接受並符合本集團之最佳利益。

根據守則之守則條文第A.4.1條，非執行董事須按特定任期委任，並須予重選。本公司之非執行董事非按特定任期委任，惟根據本公司之公司細則，三分之一在任董事須於每屆股東週年大會上輪席告退。故此，本公司認為已採取足夠措施以確保本公司之企業管治常規已接近守則之規定。

## 德勤•關黃陳方會計師行之工作範圍

就包括在本初步公佈內截至二零零六年十二月三十一日止年度本集團綜合資產負債表、綜合收益表及其相關附註之數字，已經由本集團核數師德勤•關黃陳方會計師行同意為本集團於本年度之經審核綜合財務報表載列之款額。德勤•關黃陳方會計師行就此進行之工作並不構成根據香港會計師公會所頒佈之香港核數準則、香港審閱委聘準則或香港保證委聘準則之保證委聘，因此，德勤•關黃陳方會計師行並無對初步公佈作出公開保證。

## 審核委員會

本公司審核委員會已與管理層審閱本集團採納之會計原則及政策以及本集團截至二零零六年十二月三十一日止年度之經審核綜合財務報表。

## 於聯交所網站刊載末期業績

載有上市規則附錄16所規定之所有資料之本集團截至二零零六年十二月三十一日止財政年度之詳細業績公佈，將於適當時候在聯交所網站刊載。

## 致謝

本人謹此代表董事會感謝全體員工於過去一年之努力不懈及貢獻。本人亦謹此向本集團各股東及業務夥伴對本集團一直之寶貴支持致以衷心謝意。

承董事會命  
主席兼董事總經理  
嚴玉麟 太平紳士

香港，二零零七年四月十八日

於本公佈發表日期，本公司執行董事為嚴玉麟先生太平紳士、黃瑞泉先生及劉秉璋先生。非執行董事為張樹成博士。獨立非執行董事為張治焜先生、廖俊寧先生、呂明華博士SBS太平紳士及王得源先生。

請同時參閱本公佈於星島日報的內容。